

Rada Miasta Imielin

**Protokół Nr XLVI/2014  
z przebiegu obrad Zwyczajnej Sesji Rady Miasta Imielin  
w dniu 22 października 2014 roku**

W Sesji udział wzięło 13 Radnych – 87% frekwencji, zgodnie z załączoną listą obecności.

W Sesji udział wzięli: Dyrektor Szkoły Podstawowej w Imielinie – Gabriela Szolczewska, Dyrektor Przedszkola Miejskiego w Imielinie – Halina Wachowiak, Sekretarz Gimnazjum – Krystyna Pacwa, Mateusz Fersztorowski, projektant miejscowych planów zagospodarowania przestrzennego miasta Imielin – Adrian Luszka, Burmistrz Miasta – Jan Chwiedacz, Z-ca Burmistrza Miasta – Krzysztof Szluzy, Sekretarz Miasta – Maria Janusz, Skarbnik Miasta – Katarzyna Lamik, Kierownik Referatu GPG – Magdalena Kryczek, Kierownik Referatu EZKS – Mirosława Strojny, Kierownik Referatu Spraw Obywatelskich- Dorota Orzeł, Kierownik Referatu Ochrony Środowiska – Anna Kubica-Wojtyra, Radca Prawny – Jecek Jędryczka, mieszkańcy miasta i przedstawiciele prasy.

**Ad.1. Otwarcie Sesji.**

Sesję otworzyła o godz. 16<sup>15</sup>, przywitała przybyłych na Sesję oraz poinformowała, że na sali obecnych jest 13 Radnych i stwierdziła prawomocność obrad, Przewodnicząca Rady Miasta – Bernadeta Ficek.

**Ad.2. Zatwierdzenie porządku obrad Sesji.**

Projekt porządku obrad Sesji przedstawiła ( jak w zał. do protokołu) Przewodnicząca Rady Miasta – Bernadeta Ficek i zwróciła się do zebranych z pytaniem, czy są uwagi i propozycje do porządku obrad.

Do porządku obrad nie zgłoszono żadnych uwag i wniosków.

Przewodnicząca Rady poddała pod głosowanie porządek obrad.

Porządek obrad przyjęty został 13 głosami „za” , przyjęcie porządku obrad Sesji stwierdziła Przewodnicząca Rady – Bernadeta Ficek.

### **Ad.3. Przyjęcie protokołu z Sesji Rady Miasta Imielin z dnia 24 września 2014 roku.**

Przewodnicząca Rady Bernadeta Ficek poinformowała, że protokół z Sesji Rady Miasta z dnia 24 września 2014 roku wyłożony był do wglądu w Biurze Rady i zwróciła się do zebranych z pytaniem, czy są uwagi do protokołu.

Uwag do protokołu nie zgłoszono.

Przewodnicząca Rady poddała pod głosowanie przyjęcie protokołu z Sesji Rady Miasta Imielin z dnia 24 września 2014 roku.

Protokół z Sesji Rady Miasta Imielin z dnia 24 września 2014 roku przyjęty został 13 głosami „za”, przyjęcie protokołu stwierdziła Przewodnicząca Rady -Bernadeta Ficek.

### **Ad.4. Informacja na temat pracy Komisji w okresie międzysesyjnym.**

Informacje na temat pracy w okresie międzysesyjnym przedstawili:

- ze wspólnego posiedzenia Komisji Budżetu i Rozwoju Miasta oraz Komisji Gospodarki Miejskiej... w dniu 20 października 2014 roku, przedstawiła **Przewodnicząca Komisji Gospodarki Miejskiej... – Radna Barbara Orzeł:**

*„W posiedzeniu Komisji udział wzięli: Z-ca Kierownika Zakładu Ochrony Wód GIG w Katowicach – mgr inż. Paweł Zawartka oraz Pani Małgorzata Markowska i Agnieszka Gierszka z GIG w Katowicach, opracowujący dla miasta dokument pn. „Lokalny Program Rewitalizacji Miasta Imielin”.  
Komisje:*

- 1) Zapoznały się z informacjami na temat opracowanego przez GIG w Katowicach projektu Lokalnego Programu Rewitalizacji Miasta Imielin – dokumentu przeznaczonego do konsultacji społecznych, który obecnie został zamieszczony na stronie internetowej Urzędu Miasta Imielin.
- 2) Przeanalizowały wykonanie dochodów i wydatków za III kwartały 2014 roku.
- 3) Omówiły wstępne założenia do budżetu miasta na 2015 rok.
- 4) Opiniowały wysokość podatków i opłat lokalnych na 2015 rok.
- 5) Opiniowały projekty uchwał wnoszone na Sesję.
- 6) Ustaliły termin wspólnego posiedzenia Komisji na dzień 05 listopada 2014 roku”.

- z posiedzenia Komisji Oświaty... w dniu 13 października 2014 roku, przedstawił **Z-ca Przewodniczącego Komisji – Radny Józef Pacwa:**

*„W posiedzeniu Komisji udział wzięły Dyrektorki placówek oświatowych z Imielina: Halina Wachowiak – Dyrektor Przedszkola Miejskiego, Gabriela Szolczewska – Dyrektor Szkoły Podstawowej, Anna Kubica – Dyrektor Gimnazjum.*

*Komisja:*

- 1) Zapoznała się z przygotowaną przez Referat EZKS Informacją o stanie realizacji zadań oświatowych w mieście Imielin w roku szkolnym 2013/2014 oraz Sprawozdaniami z realizacji zadań oświatowych w roku szkolnym 2013/2014 przedstawionymi przez Dyrektorki placówek oświatowych z Imielina.*
- 2) Zapoznała się z treścią projektu uchwały w sprawie Programu Współpracy Miasta Imielin z Organizacjami Pozarządowymi na 2015 rok i przesunęła opiniowanie projektu na wspólne posiedzenie Komisji w dniu 20 października 2014 roku z uwagi na zmiany organizacyjne związane z realizacją zadań z zakresu kultury fizycznej – rozpoczęcie działalności Miejskiego Ośrodka Sportu i Rekreacji w Imielinie od stycznia 2015 roku i związanym z tym ustaleniem wysokości planowanych środków na realizację Programu na 2015 rok.*
- 3) Opiniowała projekt uchwały w sprawie powołania Rady Programowej Miejskiego Centrum Kultury w Imielinie”.*

- z posiedzenia Komisji Rewizyjnej w dniu 20 października 2014 roku, przedstawił ( jak w zał. do protokołu) **Przewodniczący Komisji – Radny Jerzy Gołaszczyk.**

Poinformował, że Komisja kontynuowała kontrolę rozpoczętą w dniu 15 września 2014 roku, a dotyczyła realizacji Planu zadań rzeczowych i robót inwestycyjnych na 2014 rok za okres 8 m-cy 2014 roku.

Kontrolą objęto następujące zadania:

- 1) Budowa chodnika i kanalizacji deszczowej ul. Dunikowskiego w Imielinie,
- 2) Remont ulicy Ściegiennego i Olszewskiego w Imielinie,
- 3) Remont nawierzchni asfaltobetonowych na drogach gminnych w Imielinie .

Komisja w toku kontroli nie stwierdziła nieprawidłowości.

## **Ad.5. Informacja o stanie realizacji zadań oświatowych w roku szkolnym 2013/2014.**

**Przewodnicząca Rady Bernadeta Ficek** powitała przybyłe na Sesję: Dyrektor Szkoły Podstawowej w Imielinie – Gabrielę Szolczewską, Dyrektor Przedszkola Miejskiego w Imielinie – Halinę Wachowiak oraz Sekretarz Gimnazjum w Imielinie – Krystynę Pacwa.

Następnie poinformowała, że na podstawie art. 5a ust. 4 ustawy z dnia 07 września 1991 roku o systemie oświaty została Radzie przedłożona Informacja o stanie realizacji zadań oświatowych w mieście Imielin za rok szkolny 2013/2014, informacja ta została szczegółowo przedstawiona i omówiona na posiedzeniu Komisji Oświaty... w dniu 13 października 2014 roku.

W dalszej części Przewodnicząca Rady zwróciła się do Z-cy Przewodniczącego Komisji Oświaty... o przedstawienie informacji z posiedzenia Komisji w tym temacie.

Informację z posiedzenia Komisji Oświaty...w dniu 13 października 2014 roku w tym temacie, przedstawił Z-ca Przewodniczącego Komisji – Radny Józef Pacwa.

*„Komisja Oświaty... na posiedzeniu w dniu 13 października 2014 roku zapoznała się z przedstawioną przez Kierownik Referatu EZKS Mirosławę Strojny Informacją o stanie realizacji zadań oświatowych w mieście Imielin w roku szkolnym 2013/2014, sporządzoną przez Referat Edukacji, Zdrowia, Kultury i Sportu Urzędu Miasta Imielin, w zakres której wchodzi:*

- 1) Dotacje do przedszkoli niepublicznych,*
- 2) Dowóz uczniów do placówek oświatowych,*
- 3) Realizacja programu rządowego Wyprawka Szkolna,*
- 4) Organizacja nauczania indywidualnego,*
- 5) Dofinansowanie wyjazdów uczniów na „Zieloną Szkołę” i „Warsztaty ekologiczne”,*
- 6) Doksztalcanie i doskonalenie zawodowe nauczycieli,*
- 7) Awans zawodowy nauczycieli,*
- 8) Nagrody Burmistrza Miasta dla nauczycieli,*
- 9) Nagrody dla absolwentów, finalistów i laureatów konkursów przedmiotowych,*
- 10) Konkursy na stanowisko dyrektora,*
- 11) Średnie wynagrodzenia nauczycieli w roku 2013,*
- 12) Stypendia: szkolne, dla uzdolnionych uczniów, sportowe.*
- 13) Dofinansowanie kosztów kształcenia młodocianych pracowników.*

*Sprawozdania z realizacji zadań oświatowych w roku szkolnym 2013/2014 przedstawiły również:*

- *Dyrektor Szkoły Podstawowej w Imielinie – Gabriela Szolczewska,*
- *Dyrektor Przedszkola Miejskiego w Imielinie – Halina Wachowiak,*
- *Dyrektor Gimnazjum w Imielinie – Anna Kubica.*

*Do przedstawionych Sprawozdań pytano:*

- *kto ma zakupić sprzęt odtwarzający z głośnikami do 7 sal lekcyjnych w Szkole Podstawowej, w których odbywał się będzie sprawdzian szóstoklasisty,*
- *czy gmina ma obowiązek dotować przedszkola niepubliczne w innej miejscowości, do których uczęszcza dziecko z Imielina, pomimo że mogą uczęszczać do Przedszkola Miejskiego w Imielinie,*
- *o plany wykorzystania sali gimnastycznej w budynku Gimnazjum.*

*Odpowiedzi i wyjaśnień na pytania Radnych udzielały Dyrektorki placówek oświatowych oraz Kierownik Referatu EZKS – Mirosława Strojny”.*

W temacie głos zabrali:

**Przewodnicząca Rady Bernadeta Ficek** – w Imielinie powstaje niepubliczne przedszkole, zapytała, czy gmina będzie dotowała imielińskie dzieci, uczęszczające do tego przedszkola, pomimo że w publicznym przedszkolu jest dla nich miejsce?

**Kierownik Referatu EZKS Mirosława Strojny** – w odpowiedzi poinformowała, że obowiązkiem gminy jest dofinansowanie pobytu dziecka w niepublicznym przedszkolu, niezależnie od tego czy jest mieszkańcem Imielina czy nie. Jeżeli do punktu przedszkolnego w Imielinie uczęszczać będzie dziecko, które jest mieszkańcem innej gminy, wówczas gmina zwraca się o zwrot kosztów przekazanej dotacji dla tego punktu przedszkolnego. Osoba, która będzie prowadziła nowy punkt przedszkolny złożyła w Urzędzie Miasta Imielin wniosek o przyznanie dotacji na rok 2015. Dotacja jest przyznawana w transzach miesięcznych, a jej wysokość zależy od ilości dzieci uczęszczających do danego punktu przedszkolnego. Obecnie do nowego punktu przedszkolnego zapisanych jest 5-ro dzieci.

**Burmistrz Miasta** – poinformował, że wysokość dotacji na jedno dziecko w niepublicznym punkcie przedszkolnym wynosi minimum 40% kwoty, jaką przeznaczamy na 1 dziecko w publicznym przedszkolu.

**Wiceprzewodniczący Rady Dariusz Staszewski** – zapytał Dyrektora Przedszkola Miejskiego o koszt utrzymania jednego dziecka w Przedszkolu?

**Dyrektor Przedszkola Miejskiego w Imielinie Halina Wachowiak** - poinformowała, że miesięczny koszt utrzymania jednego dziecka w Przedszkolu wynosi bez wyżywienia 680,96 zł.

**Wiceprzewodniczący Rady Dariusz Staszewski** – rozumiem, że nowopowstały punkt przedszkolny w Imielinie może się starać o dofinansowanie z budżetu gminy do każdego dziecka w wysokości minimum 40% powyższej kwoty?

**Kierownik Referatu EZKS Mirosława Strojny** – odpowiedziała, że tak.

**Radna Krystyna Zimmermann** – zapytała, czym różni się Przedszkole od punktu przedszkolnego?

**Kierownik Referatu EZKS Mirosława Strojny** – poinformowała, że punkt przedszkolny w przeciwieństwie do Przedszkola, które musi być czynne codziennie przez min. 5 godzin dziennie, może działać tylko przez 3 godziny we wszystkie dni tygodnia; w obu formach zajęcia mogą być prowadzone w grupach liczących od 3 do 25 dzieci w wieku od 3 do 5 lat. Muszą być prowadzone w lokalu zapewniającym bezpieczne i higieniczne warunki pobytu dzieci. Wymagania sanitarne oraz budowlane dla punktu przedszkolnego są nieco łagodniejsze niż w przypadku przedszkola. Przedszkole zobowiązane jest zatrudnić profesjonalną kadre z uprawnieniami do nauki dzieci w wieku przedszkolnym, punkty przedszkolne nie mają takiego obowiązku. Ponadto punkty przedszkolne nie muszą posiadać własnego, ogrodzonego placu zabaw, a przedszkola muszą posiadać takie miejsce. Punkt przedszkolny nie jest zobligowany, by podawać dzieciom posiłki.

**Wiceprzewodniczący Rady Dariusz Staszewski** – poinformował, że w Imielinie została ukończona kolejna inwestycja tj. budowa hali widowiskowo-sportowej, poza kontynuacją budowy kanalizacji w mieście, należy przygotować się do realizacji kolejnej inwestycji tj. budowy sali gimnastycznej przy Szkole Podstawowej w Imielinie, zwrócił się do Dyrektora Szkoły Podstawowej z prośbą o przeanalizowanie opracowanej koncepcji budowy sali gimnastycznej i wniesienie ewentualnych uwag.

**Gabriela Szolczewska** – poinformowała, że zapoznała się z opracowaną koncepcją budowy sali gimnastycznej przy Szkole Podstawowej, w związku z rosnącą liczbą uczniów i potrzebą powiększenia powierzchni korytarzy, wskazane byłoby zaprojektować w nowej sali gimnastycznej szatnie dla uczniów.

Innych uwag i zapytań nie zgłoszono.

Przewodnicząca Rady poddała pod głosowanie przyjęcie Informacji o stanie realizacji zadań oświatowych w roku szkolnym 2013/2014.

Informacja o stanie realizacji zadań oświatowych w roku szkolnym 2013/2014 przyjęta została 13 głosami „za”, przyjęcie informacji stwierdziła Przewodnicząca Rady – Bernadeta Ficek.

**Ad.6. Współpraca z organizacjami pozarządowymi:**

- **Projekt uchwały wnoszony przez Burmistrza Miasta w sprawie Programu Współpracy Miasta Imielin z Organizacjami Pozarządowymi na 2015 rok.**

Z upoważnienia Burmistrza Miasta projekt uchwały z uzasadnieniem przedstawiła ( jak w zał. do protokołu) Sekretarz Miasta - Maria Janusz.

Następnie odczytała ( jak w zał. do protokołu) treść protokołu z przeprowadzonych w dniu 21 października 2014 roku konsultacji projektu uchwały Rady Miasta Imielin w sprawie Programu Współpracy Miasta Imielin z Organizacjami Pozarządowymi na 2015 rok.

Do projektu uchwały przedstawiciele organizacji pozarządowych wnieśli następujące propozycje:

- 1) zapraszanie przedstawicieli organizacji na posiedzenia Komisji Rady Miasta,
- 2) wprowadzenie zmiany w załączniku do Uchwały, w części V Priorytetowe zadania publiczne - w ust. 1 w punkcie 3) dopisać: „oraz dzieci i młodzieży niepełnosprawnej”,
- 3) zorganizowanie spotkania w celu wniesienia propozycji do tworzonego Programu Współpracy Miasta Imielin z Organizacjami Pozarządowymi na 2016 rok, który w dalszej kolejności będzie opiniowany przez branżową komisję Rady Miasta Imielin,
- 4) zaproszenie przedstawicieli organizacji pozarządowych na posiedzenie branżowej komisji Rady Miasta odnośnie zasad korzystania z obiektów sportowych na terenie Imielina.

**Przewodnicząca Rady Bernadeta Ficek** – poinformowała, że informacje o posiedzeniach komisji będą zamieszczane również na BIP-ie Urzędu Miasta, aby informacja dla mieszkańców była pełna. Inne formy współpracy z organizacjami pozarządowymi ustali nowa Rada Miasta.

Opinię Komisji Budżetu i Rozwoju Miasta oraz Komisji Gospodarki Miejskiej... do projektu uchwały, przedstawiła Przewodnicząca Komisji Gospodarki Miejskiej – Radna Barbara Orzeł:

*„Komisja Budżetu i Rozwoju Miasta oraz Komisja Gospodarki Miejskiej... na wspólnym posiedzeniu w dniu 20 października 2014 roku, po zapoznaniu się z projektem uchwały w sprawie Programu Współpracy Miasta Imielin z Organizacjami Pozarządowymi na 2015 rok, wniosła o przyjęcie w punkcie VIII. Wysokość środków planowanych na realizację Programu zmiany brzmienia ostatniego zdania.*

*Po zmianie ostatnie zdanie otrzymuje brzmienie: „Na realizację Programu planowana jest kwota 185.000,- zł”.*

*Komisje, 9 głosami „za”, pozytywnie zaopiniowały przedstawiony projekt uchwały ze zmianą”.*

Następnie, w związku z wnioskiem zgłoszonym do projektu uchwały, podczas konsultacji projektu z organizacjami pozarządowymi oraz wnioskiem Komisji Budżetu i Rozwoju Miasta oraz Komisji Gospodarki Miejskiej...Sekretarz Miasta Maria Janusz przedstawiła wnoszone przez Burmistrza Miasta, autopoprawki do projektu uchwały:

- 1) W załączniku do Uchwały w części V Priorytetowe zadania publiczne w ust. 1 w punkcie 3) dopisać: „oraz dzieci i młodzieży niepełnosprawnej”, po zmianie punkt 3 otrzymuje brzmienie: „3) promocję sportu wśród dzieci i młodzieży oraz dzieci i młodzieży niepełnosprawnej”.
- 2) W załączniku do Uchwały w części VIII Wysokość środków planowanych na realizację Programu, w drugim zdaniu, wprowadzić zmianę kwoty na 185 000,- zł i wykreślić zwrot: „nie mniejsza niż”, po zmianie drugie zdanie otrzymuje brzmienie: „Na realizację Programu planowana jest kwota 185.000,- zł”.

Do projektu uchwały zgłoszono:

**Radna Barbara Orzeł** - odnośnie wniosku złożonego podczas konsultacji projektu uchwały, a dotyczącego dopisania w części V Priorytetowe zadania publiczne w ust. 1 w punkcie 3) zwrotu: „oraz dzieci i młodzieży niepełnosprawnej”, zwróciła uwagę, czy właściwym jest wyszczególnianie w zapisie dzieci niepełnosprawnych, gdyż taki zapis mówi o podziale.

**Wiceprzewodniczący Rady Dariusz Staszewski** – Rada wskazując do realizacji zadanie: promocja sportu wśród dzieci i młodzieży , miała na uwadze wszystkie dzieci i młodzież, w tym również dzieci i młodzież niepełnosprawna.

**Sekretarz Miasta** – poinformowała, że w ustawie o sporcie jest definicja sportu jako wszelkie formy aktywności fizycznej, w tym rehabilitacja ruchowa, obejmująca m.in. dzieci i młodzież niepełnosprawna.



**Przewodnicząca Rady Bernadeta Ficek** – rozumiem sugestie Radnej Orzeł, bo wszystkie dzieci traktujemy jednakowo, ale skoro o taki zapis wnioskowało Stowarzyszenie Pomocy Dzieciom Niepełnosprawnym, dlatego na ich wniosek proponuję poszerzyć zapis punktu 3).

Następnie Przewodnicząca Rady poddała pod głosowanie przyjęcie autopoprawek.

Autopoprawki zostały przyjęte 12 głosami „za” przy 1 głosie „wstrzymującym się”, przyjęcie autopoprawek stwierdziła Przewodnicząca Rady – Bernadeta Ficek.

Przewodnicząca Rady poddała pod głosowanie projekt uchwały z przyjętymi zmianami.

Uchwała ( jak w zał. do protokołu) Nr XLVI/300/2014 w sprawie Programu Współpracy Miasta Imielin z Organizacjami Pozarządowymi na 2015 rok podjęta została 13 głosami „za”, podjęcie uchwały stwierdziła Przewodnicząca Rady – Bernadeta Ficek.

**Ad.7. Projekt uchwały wnoszony przez Przewodniczącą Rady w sprawie powołania Rady Programowej Miejskiego Centrum Kultury w Imielinie.**

Z upoważnienia Przewodniczącej Rady Miasta projekt uchwały z uzasadnieniem przedstawiła ( jak w zał. do protokołu) Kierownik Referatu EZKS – Mirosława Strojny.

Poinformowała, że na posiedzeniu Komisji Oświaty... w dniu 13 października 2014 roku do składu Rady Programowej zgłosili się następujący Radni:

- Bernadeta Ficek
- Ireneusz Starczynowski
- Krystyna Zimmermann.

**Przewodnicząca Rady Bernadeta Ficek** – poinformowała, że w projekcie uchwały zaproponowano 4-ro osobowy skład Rady Programowej, dlatego do współpracy i składu osobowego Rady Programowej zaproszono Pana Mateusza Fersztorowskiego, mieszkańca naszego miasta, który jest magistrem germanistyki, pracuje w Gimnazjum w Imielinie jako nauczyciel języka niemieckiego, prężnie współpracuje z młodzieżowymi zespołami muzycznymi w Imielinie, dlatego godnie będzie reprezentować młodzież w Radzie Programowej.

Następnie zapytała obecnego na Sesji Pana Mateusza Fersztorowskiego, czy wyraża zgodę na udział w pracach Rady Programowej MCK w Imielinie.

**Mateusz Fersztorowski** – wyraził zgodę na udział w pracach Rady Programowej Miejskiego Centrum Kultury w Imielinie.

**Przewodnicząca Rady Bernadeta Ficek** – zaproponowała, aby do składu osobowego Rady Programowej MCK w Imielinie dopisać w pozycji 4. Pana Mateusza Fersztorowskiego.

Do propozycji Przewodniczącej Rady i projektu uchwały nie zgłoszono żadnych uwag i zapytań.

Przewodnicząca Rady poddała pod głosowanie projekt uchwały.

Uchwała ( jak w zał. do protokołu) Nr XLVI/301/2014 w sprawie powołania Rady Programowej Miejskiego Centrum Kultury w Imielinie podjęta została 13 głosami „za”, podjęcie uchwały stwierdziła Przewodnicząca Rady – Bernadeta Ficek.

W godzinach 17<sup>05</sup> – 17<sup>10</sup> nastąpiła przerwa w obradach Sesji.

Po przerwie wznowiono obrady.

#### **Ad.8. Projekty uchwał wnoszone przez Burmistrza Miasta:**

**a) w sprawie udzielenia pomocy finansowej Powiatowi Bierańsko-Lędzińskiemu na realizację zadania pn.: Remont drogi powiatowej 5918S, ul. Nowozachęty w Imielinie z zastosowaniem „cichych asfaltów”.**

Z upoważnienia Burmistrza Miasta projekt uchwały z uzasadnieniem przedstawił ( jak w zał. do protokołu) Z-ca Burmistrza Miasta – Krzysztof Szluzy.

Pozytywną opinię Komisji Budżetu i Rozwoju Miasta oraz Komisji Gospodarki Miejskiej... do projektu uchwały przedstawiła Przewodnicząca Komisji Gospodarki Miejskiej...- Radna Barbara Orzeł.

Do projektu uchwały zgłoszono:

**Radny Ireneusz Starczynowski** – zapytał o termin realizacji zadania: Remont ulicy Nowozachęty?

**Z-ca Burmistrza -Krzysztof Szluzy** – w odpowiedzi poinformował, że inwestycja ma zostać zrealizowana jeszcze w 2014 roku.

Innych uwag i zapytań nie zgłoszono.

Przewodnicząca Rady poddała pod głosowanie projekt uchwały.

Uchwała ( jak w zał. do protokołu) Nr XLVI/302/2014 w sprawie udzielenia pomocy finansowej Powiatowi Bieruńsko-Lędzińskiemu na realizację zadania pn.: Remont drogi powiatowej 5918S, ul. Nowozachęty w Imielinie z zastosowaniem „cichych asfaltów” podjęta została 13 głosami „za”, podjęcie uchwały stwierdziła Przewodnicząca Rady – Bernadeta Ficek.

**b) w sprawie uchwalenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego miasta Imielin wzdłuż Potoku Imielinka – pomiędzy ulicami Imielińską i Malornego.**

Z upoważnienia Burmistrza Miasta projekt uchwały z uzasadnieniem przedstawiła ( jak w zał. do protokołu) Kierownik Referatu GPG – Magdalena Kryczek.

Pozytywną opinię Komisji Budżetu i Rozwoju Miasta oraz Komisji Gospodarki Miejskiej... do projektu uchwały przedstawiła Przewodnicząca Komisji Gospodarki Miejskiej...- Radna Barbara Orzeł:

*„Komisja Budżetu i Rozwoju Miasta oraz Komisja Gospodarki Miejskiej... na wspólnym posiedzeniu w dniu 20 października 2014 roku, po zapoznaniu się z projektem uchwały w sprawie uchwalenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego miasta Imielin wzdłuż Potoku Imielinka – pomiędzy ulicami Imielińską i Malornego oraz uzasadnieniem do projektu uchwały, pozytywnie zaopiniowały przedstawiony projekt uchwały.*

*Jednocześnie Komisje wskazały na potrzebę sprawdzenia poprawności zapisów zawartych:*

- 1) w § 3 pkt 9 ust. 1 ( dotyczy wartości procentowej)*
- 2) w § 4 ust. 2 pkt 11a ( dotyczy wielkości powierzchni użytkowej usług).*

**Kierownik Referatu GPG Magdalena Kryczek** – w związku z opinią Komisji, poinformowała, że w zmienionej ustawie o drogach publicznych art. 12 a, definiuje sposoby rozwiązania stanowisk postojowych w miejscu przeznaczonym na postój pojazdów oraz określa ilość stanowisk postojowych. Zapis jest zgodny z obowiązującą ustawą, a ewentualna autopoprawka niewiele wniesie do uchwały.

**Projektant planu Adrian Luszka** - wyjaśnił, że ustawodawca wprowadził jednocześnie zmiany w ustawie -prawo o ruchu drogowym i w ustawie o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym, w tej drugiej ustawie wymusił na organie sporządzającym projekt planu, zabezpieczenie w miejscowym planie zagospodarowania przestrzennego miasta, miejsc postojowych dla samochodów posiadających kartę parkingową, czyli od 01 lipca 2014 roku. Od 01 lipca b.r. również wchodzi w życie ustawa - prawo o ruchu drogowym z zastrzeżeniami, że nie dotyczy to kilku artykułów m.in. artykułu, który precyzuje, ile faktycznie tych miejsc ma być.

Przez 2 m-ce mamy więc problem, co wpisać do uchwały, dotyczy to planów, które nie zostały wyłożone do publicznego wglądu przed wejściem w życie ustawy. Gmina wyklada projekt planu, kiedy obowiązuje ustawa o planowaniu, natomiast nie obowiązuje jeszcze ustawa – prawo o ruchu drogowym. Dlatego należało dokonać takiego zapisu, który koresponduje z przepisami odrębnymi, ale w granicach rozsądku, stąd został wpisany ten próg minimalny, o którym mówi ustawa, tak, żeby to było kompatybilne.

Do projektu uchwały nie zgłoszono żadnych uwag i zapytań.

Przewodnicząca Rady poddała pod głosowanie projekt uchwały.

Uchwała ( jak w zał. do protokołu) Nr XLVI/303/2014 w sprawie uchwalenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego miasta Imielin wzdłuż Potoku Imielinka – pomiędzy ulicami Imielińska i Malornego, podjęta została 9 głosami „za” przy 4 głosach „wstrzymujących się”, podjęcie uchwały stwierdziła Przewodnicząca Rady – Bernadeta Ficek.

**c) w sprawie uchwalenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego miasta Imielin pomiędzy ulicami Zachęty i Poniatowskiego.**

Z upoważnienia Burmistrza Miasta projekt uchwały z uzasadnieniem przedstawiła ( jak w zał. do protokołu) Kierownik Referatu GPG Magdalena Kryczek.

Pozytywną opinię Komisji Budżetu i Rozwoju Miasta oraz Komisji Gospodarki Miejskiej... do projektu uchwały przedstawiła Przewodnicząca Komisji Gospodarki Miejskiej...- Radna Barbara Orzeł.

Do projektu uchwały nie zgłoszono żadnych uwag i zapytań.

Przewodnicząca Rady poddała pod głosowanie projekt uchwały.

Uchwała ( jak w zał. do protokołu) Nr XLVI/304/2014 w sprawie uchwalenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego miasta Imielin pomiędzy ulicami Zachęty i Poniatowskiego podjęta została 11 głosami „za” przy 2 głosach „wstrzymujących się”, podjęcie uchwały stwierdziła Przewodnicząca Rady – Bernadeta Ficek.

**d) w sprawie uchwalenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego miasta Imielin w rejonie ulic Kordeckiego, Hallera i Skargi.**

Z upoważnienia Burmistrza Miasta projekt uchwały z uzasadnieniem przedstawiła ( jak w zał. do protokołu) Kierownik Referatu GPG - Magdalena Kryczek.

W uzupełnieniu dodała, że plan ten jest wypełnieniem uchylonej części planu, który został przyjęty 27 kwietnia 2012 roku i dotyczy obszaru zieleni nieurządzonej.

**Radna Barbara Orzeł** – zapytała, czy chodzi o zielenie nieurządzone, czy urządzone?

**Kierownik Referatu GPG Magdalena Kryczek** – odpowiedziała, że chodzi o zielenie urządzone.

**Radna Krystyna Zimmermann** – zapytała, jakie jest przeznaczenie terenu objętego planem, w Studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego miasta?

**Kierownik Referatu GPG Magdalena Kryczek** – w odpowiedzi poinformowała, że w Studium teren ten oznaczony jest jako zielenie nieurządzone, w projekcie wprowadzono zapis: tereny ZP zieleni urządzonej, taki zapis umożliwia usankcjonowanie utrzymania istniejących na tym obszarze ogrodów, interpretacja zapisu w Studium odnośnie przeznaczenia w planie tego terenu, jest na tyle luźna, że oba terminy: „zielenie urządzone” jak i „zielenie nieurządzone” nie są ze sobą sprzeczne.

**Projektant Adrian Luszka** – potwierdził słowa Pani Kierownik Kryczek i stwierdził, że jest to usankcjonowanie stanu istniejącego, gdyż działki objęte planem, zostały już w znacznym stopniu zagospodarowane w zielenie urządzone, a nawet więcej, stąd też taki zapis. Z racji charakteru samej zieleni, taki zapis nie jest sprzeczny z zapisem Studium.

**Burmistrz Miasta** – zapytał projektanta, jak jest różnica pomiędzy zielenią urządzoną a zielenią nieurządzoną?

**Projektant Adrian Luszka** - Studium określa dość ogólnie, czym jest zieleni, nie mówi szczegółowo jak ona ma wyglądać. Jeżeli chodzi o zieleni urządzoną, to w ramach tego zapisu stwierdza się, że może być obszarem ingerencji człowieka, jeżeli chodzi o kształtowanie, dlatego uważam, że próg pomiędzy zielenią, która ma być kształtowana przez człowieka a próg pomiędzy zielenią, która nie może być kształtowana przez człowieka jest tak płynny, że stoimy na stanowisku, że nie jest to sprzeczne ze Studium. Jest to forma usankcjonowania stanu istniejącego. Dodał, że w ten obszar zaczęła wkradać się również zabudowa, stąd taki zapis.

**Burmistrz Miasta** – z zapisów projektu uchwały wynika, że na tym obszarze nie może być zabudowy.

**Projektant Adrian Luszka** – dlatego wprowadzono takie zapisy, które uniemożliwiają powstawanie zabudowy na tym terenie.

**Radny Tadeusz Hericht** – zapytał, jaką powierzchnię obejmuje ten plan miejscowy?

**Kierownik Referatu GPG** – odpowiedziała, że 8 tyś. m<sup>2</sup>

**Wiceprzewodniczący Rady Tomasz Lamik** – skoro ten plan obejmuje obszar prawie w 100% zieleni urządzonej czy nieurządzonej, to dlaczego w § 3 punkcie 8 zapisano: „Na obszarze planu nie ustala się szczególnych warunków zagospodarowania terenów oraz ograniczeń w ich użytkowaniu, w tym zakazu zabudowy?”

**Projektant Adrian Luszka** – wyjaśnił, że ten punkt został przepisany z ustawy o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym, natomiast zakaz powstawania zabudowy został wyartykułowany w § 3 ust. 2 Ustalenia dotyczące zasad ochrony i kształtowania ładu przestrzennego oraz parametrów i wskaźników kształtowania zabudowy oraz zagospodarowania terenu, gdzie punkt 3 brzmi: zakaz lokalizowania budynków. Jest to zapis gwarantujący, że żaden budynek na tym terenie nie powstanie. I to było intencją tej uchwały.

**Wiceprzewodniczący Rady Tomasz Lamik** – jest to nielogiczne.

**Projektant Adrian Luszka** – wiele rzeczy w ustawie o planowaniu jest nielogicznych. Zabudowa to nie tylko budynki, to też infrastruktura czy utwardzenie terenu.

**Przewodnicząca Rady Bernadeta Ficek** – w § 3 w ust. 2 pisze: „dopuszcza się uzupełniający sposób zagospodarowania w formie: e) zbiorników wodnych, dla mnie zbiornik wodny to zalew, proszę o wyjaśnienie pojęcia: zbiornik wodny? Ponadto nie wyobrażam sobie, żeby na tym obszarze funkcjonował zbiornik wodny, dlatego uważam, że należy doprecyzować ten zapis.

**Kierownik Referatu GPG Magdalena Kryczek** – poinformowała, że na tym terenie są zbiorniki retencyjne i przeciwpożarowe, które mają więcej niż 35m<sup>2</sup>, zbiornik wodny do 35m<sup>2</sup> to oczka wodne w zabudowie ogrodowej, w tym przypadku chodzi o zbiorniki wodne powyżej 35m<sup>2</sup>.

**Projektant Adrian Luszka** – poinformował, że w ramach sposobu zagospodarowania przez mieszkańców, fizycznie powstał zbiornik wodny o charakterze rekreacyjnym w granicach ich działki, stąd też pojawił się taki zapis, który sankcjonuje taką formę zagospodarowania.

**Radny Tadeusz Hericht** – chyba nie jest intencją Rady, aby sankcjonować pewne wcześniejsze zaniechania, bo w tej chwili narażamy się jako Rada na śmieszność.

**Przewodnicząca Rady Bernadeta Ficek** – zgłosiła wniosek o przesunięcie rozpatrzenia projektu uchwały na kolejną Sesję Rady.

**Kierownik Referatu GPG Magdalena Kryczek** - poinformowała, że plan ten był wyłożony do publicznego wglądu; zarówno mieszkańcy jak i Radni mogli ten plan na tamtym etapie korygować i składać wnioski, jeżeli przełożymy podjęcie tej uchwały, musimy powtórzyć całą procedurę od początku, czyli projekt planu uzgodnić i wyłożyć do publicznego wglądu.

**Przewodnicząca Rady Bernadeta Ficek** – uważam, że gdybyśmy odrzucili tę uchwałę, wówczas należałoby powtórzyć całą procedurę od początku.

Poinformowała, że o planie zagospodarowania przestrzennego decyduje Rada, dlatego Radni na najbliższym posiedzeniu Komisji przeanalizują zgodność zapisów projektu uchwały z obowiązującym Studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego miasta Imielin, a projekt uchwały będzie przedmiotem obrad na kolejnej Sesji.

**Projektant Adrian Luszka** – jeżeli chcemy doprowadzić do radykalnych zmian w projekcie, to ponownie musimy uzgodnić projekt planu i ponownie go wyłożyć do publicznego wglądu, co będzie trwało około 4 miesięcy.

**Przewodnicząca Rady Bernadeta Ficek** – zwróciła się do Radcy Prawnego o interpretację prawną w tym zakresie.

**Radca Prawny Jacek Jędrzycka** – w tym momencie trudno jest ocenić jaka będzie procedura, bo nie wiemy jakie zmiany i czy w ogóle, Komisja wniesie do projektu uchwały, dopiero po ewentualnym wprowadzeniu zmian lub nie, można się będzie wypowiedzieć co do dalszej procedury, czy będzie wymagana ponowna procedura wykładania nowego projektu planu czy też wprowadzone zmiany zmieszczą się w ramach autopoprawki, w zależności od ustaleń faktycznych, które podejmie Komisja.

**Radny Tadeusz Hericht** – zgłosił wniosek o przesunięcie projektu uchwały do ponownego rozpatrzenia, na posiedzenie branżowej Komisji Rady Miasta.

Wniosek Radnego Tadeusza Herichta przyjęty został 13 głosami „za”, przyjęcie wniosku stwierdziła Przewodnicząca Rady – Bernadeta Ficek.

#### **e) w sprawie zmian budżetu miasta na 2014 rok.**

Z upoważnienia Burmistrza Miasta projekt uchwały z uzasadnieniem przedstawiła ( jak w zał. do protokołu) Skarbnik Miasta – Katarzyna Lamik.

Pozytywną opinię Komisji Budżetu i Rozwoju Miasta oraz Komisji Gospodarki Miejskiej... do projektu uchwały przedstawiła Przewodnicząca Komisji Gospodarki Miejskiej...- Radna Barbara Orzeł.

Do projektu uchwały nie zgłoszono żadnych uwag i zapytań.

Przewodnicząca Rady poddała pod głosowanie projekt uchwały.

Uchwała ( jak w zał. do protokołu) Nr XLVI/305/2014 w sprawie zmian budżetu miasta na 2014 rok podjęta została 12 głosami „za”, 1 Radny nieobecny podczas głosowania, podjęcie uchwały stwierdziła Przewodnicząca Rady – Bernadeta Ficek.

#### **Ad.9. Sprawozdanie z działalności Burmistrza Miasta w okresie międzysesyjnym.**

Sprawozdanie z działalności za okres od 23 września do 20 października 2014 roku, przedstawił ( jak w zał. do protokołu) Burmistrz Miasta – Jan Chwiędacz.



Do sprawozdania zgłoszono:

**Radny Jerzy Gołaszczyk** – wydano zarządzenie w sprawie ustalenia stawek za wynajem płyty boiska i innych pomieszczeń w Hali widowiskowo-sportowej przy ul. Sapety 8a, które będą obowiązywać od 01 listopada do 31 grudnia 2014 roku, zapytał na jakiej podstawie ustalono wysokość stawek?

**Burmistrz Miasta** – w odpowiedzi poinformował, że stawki ustalono na podstawie cenników obowiązujących w ościennych gminach, od 01 stycznia 2015 roku Dyrektor MOSiR ustali obowiązujące stawki w tym zakresie, po zatwierdzeniu ich wysokości przez Burmistrza Miasta.

**Radny Józef Pacwa** – zapytał, czy każdy wynajmujący halę będzie musiał wylegitymować się, czy jest uczniem, studentem czy osobą pełnoletnią?

**Burmistrz Miasta** – przy ustalaniu stawek i zasad wynajmu hali, Radni otrzymają do przedyskutowania i zaopiniowania projekt takiego zarządzenia.

**Radny Tadeusz Komandera** – spisano akt notarialny z Ireną Stachańczyk z Imielina w sprawie nieodpłatnego nabycia przez miasto Imielin prawa własności nieruchomości niezabudowanej stanowiącej fragment ulicy Aptecznej oraz zieleniec miejski, położonych przy ul. Aptecznej, zapytał czy chodzi o fragment gruntu położonego od Kapliczki w stronę Rynku?

**Burmistrz Miasta** – odpowiedział, że ten cały teren jest już własnością gminy.

Innych uwag i zapytań nie zgłoszono.

Przyjęcie Sprawozdania stwierdziła Przewodnicząca Rady – Bernadeta Ficek.

#### **Ad.10. Interpelacje i wolne wnioski.**

**Przewodnicząca Rady Bernadeta Ficek** – poinformowała, że podczas dyżuru Radnych w dniu 06 października 2014 roku mieszkańcy pytali o oświetlenie uliczne na ul. Szaniawskiego. Wyczerpujących informacji mieszkańcom, udzielił Z-ca Burmistrza Miasta – Krzysztof Szluzy.

#### **Ad.11. Sprawy bieżące Rady Miasta.**

Sprawy bieżące Rady Miasta dotyczyły:

##### **a) dyżuru Radnych**

Przewodnicząca Rady poinformowała, że 03 listopada 2014 roku odbędzie się w tej kadencji ostatni dyżur Radnych; dyżur pełnić będą: Radna Anna Kopec, Radna Krystyna Zimmermann i Radny Ireneusz Starczynowski.

##### **b) wspólnego posiedzenia Komisji**

O tym, iż dnia 05 listopada 2014 roku odbędzie się wspólne posiedzenie Komisji Rady, poinformowała Przewodnicząca Rady – Bernadeta Ficek.

##### **c) terminu ostatniej Sesji w kadencji 2010-2014**

O tym, iż dnia 07 listopada 2014 roku odbędzie się ostatnia Sesja Rady Miasta w kadencji 2010-2014, poinformowała Przewodnicząca Rady – Bernadeta Ficek.

##### **d) obchodów Święta Niepodległości**

O tym, iż dnia 09 listopada 2014 roku na Rynku Miasta o godz. 12<sup>00</sup>, Radni złożą kwiaty pod pomnikiem Powstańców Śląskich i w ten sposób uczczą Dzień Niepodległości, przed godziną 12<sup>00</sup> na Rynku zagra również Imielińska Orkiestra Dęta, poinformowała Przewodnicząca Rady – Bernadeta Ficek.

##### **e) informacji Wojewody Śląskiego dot. oświadczeń majątkowych**

Przewodnicząca Rady Bernadeta Ficek przedstawiła Informację Wojewody Śląskiego z dnia 07 października 2014 roku, dotyczącą oświadczeń majątkowych złożonych Wojewodzie Śląskiemu przez Przewodniczącą Rady Miasta Imielin oraz Burmistrza Miasta Imielin za rok 2013.

#### **Ad.12. Zamknięcie Sesji.**

Sesję zakończyła, zamykając obrady, prowadząca Przewodnicząca Rady – Bernadeta Ficek.

Protokołowała: Justyna Ścierańska

PRZEWODNICZĄCA  
Rady Miasta Imielin  
  
mgr Bernadeta Ficek